

Rækjur geva ikki gull longur

*Tað plagdi serliga at vera um-
borð á rækjuskipunum, at tær
stóru inntøkurnar vórðu at fáa,
og okkurt árið í 80-unum yvir-
hálaðu rækjuinntøkurnar eis-
ini teir stóru saltfiska- og flaka-
trolararnar. Men nú er heldur
lítið í teirra part, ið fiska rækjur*

Hóast fiskimenn sum heild í
ár hava forvunnið minni
enn í fjør, og nógvir eisini
minni enn tey góðu árinu í
80-unum, er tað tó ikki alla-
staðni talan um so ógvus-
liga minking.

Eins og í mong ár eru tað
framvegis hekkutrolararnir
á saltfiska- og flakaveiðu,
ið liggja ovast fyri, tá talan
er um meðalinntøkur. Ein
fiskimaður umborð á einum
av hesum stóru trolarunum
– ið fyri tað mesta royna í
Barentshavinum, men eis-
ini hava verið á Flemish
Cap í heyst – hevir í 1993
fingið í meðal 349.965 kr.
burtur úr teimum 165 fiski-
døgnum, sum hesir trolar-
arnir hava havt í meðal.

Eimastu skip, ið tey mongu
síðstu árinu onkuntíð inn-

imillum hava verið í nánd
av teimum meðalinntøkun-
um, ið teir stóru hekkutrol-
ararnir borðreiða við, hava
verið rækjutrolararnir og
nótaskipini.

Men meðan árið hevir
hílnast hampuliga væl hjá
nótaskipunum, ið hava giv-
ið sínum fiskimonnum í
meðal 236.060 kr. í inntøku
– tað svarar til 18.780 kr.
minni enn í fjør – hevir
hetta einki serligt ár verið
hjá rækjutrolarunum, ið nú
eru farnir púra burtur í einki
at kalla. Meðalinntøkan hjá
einum fiskimanni umborð á
einum av rækjutrolarunum



*Meðalinntøkan hjá fiskimonnum, ið eru við nótaskip-
um, hevir í ár ligið á 236.060 kr. Tað er 18.780 kr. minni
enn í fjør, tá nótamennirnir í meðal forvunnu 254.840 kr.*

hevir í ár verið nógvr tann
minsta síðstu tiggju árinu, ið
verða brúkt sum metingar-
grundarlag í talvunum hjá
Føroya Fiskimannafelag í
ársfrágreiðingini, og helst
er neyðugt at fara heilt nógv

á aftur í tíðina fyri at finna
eitt so ringt ár til inntøku
umborð á rækjutrolarunum,
sum 1993 hevir verið tað.

Hvør fiskimaður umborð
á rækjutrolarunum hevir í
ár í meðal fingið útgolðnar
130.606 kr., ið er næstan
niðri í helvt, um borð verður
saman við 1992, tá með-
alinntøkan hjá rækjumonn-
unum var uppi á 246.404 kr.
Her er 115.798 kr. á muni
millum hesi bæði árinu.

Í lægra endanum, tá talan
er um meðalinntøkur hjá
fiskimonnum, eru saltfiska-
línuskipini og ísfiskalín-
skipini, ið borðreiða við
ávikavist 87.204 og 97.995
kr. í meðalinntøku. Í báðum
fórur er talan um stórt fall –
ávikavist við 41.952 kr. og
66.906 kr. – tøl, ið merkjast.

Størsta minkingin í pro-
sentum hevir verið hjá
teimum fiskimonnum, ið
hava verið við teimum stóru
ísfiskatrolarunum. Teir for-
vunnu í fjør 268.912 kr. og í
ár er talið 168.912. Men her
eru fiskidagar 71 færri í
tali, so í prosentum er dag-
lønin minkað við 15% – frá
975 kr. í fjør niður í 828 kr. í
ár.

At enda kann til stuttleika
nevast, at meðalinntøkan
yvir allar skipabólkarnar í ár
er 174.152 kr.

hj.

Tíðindi frá Fróðskaparsetrinum

»Nótakast«

Freistin fyri at lata inn
tilfar til ritgerða-/savn-
ingarkappingina við
heitinum »Nótakast«
varð upprunliga sett til
31.12.93. Onkur ritgerð-
in er komin inn og aðrar
fráboðaðar.

Fyri at geva fólk betri
stundir hevir setursráð-
ið nú samtykt at leingja
freistina til 1.3.94 og
vónar, at tey, sum ætla at
senda tilfar, gera álvara
av hesum.

Í skránni hjá setrinum
stendur kappingin lýst

soleiðis: »Nótakast, sum
mangastaðni var ein fast-
ur tátur í bygdarlívnum,
man nú vera um at fara í
søguna. Nógvr er at triva
í, amboðini, fyrri-
reikingarnar frá tí at farið
verður at kika eftir seiði,
sjálvt nótakastið,
fongurin, býti o.s.fr. Alt,
sum nótakast hevði og
hevir við sær, hevir á-
huga, eisini frásagnir og
søgur«.

Gjøllegari upplýsingar
eru at fáa á Fróðskapar-
setrinum, tlf. 15.302.

Tvangsauktion

Pá Dommerkontoret, C. Pløyersgata
1, 100 Tórshavn, afholdes

torsdag den 20. januar 1994 kl. 09.30

tvangsauktion, (AS 671/93) over matr.
nr. 428, Skopun beliggende Skopun.

Auktionen er begæret af advokat Jøgv-
an Ellefsen, Bryggjubakki 22, Tórshavn,
tlf. 1.1145 (j. nr. 37559) på vegne
en pant og udlægshaver.

Ejendommen er et beboelseshus på
en 506 kvm. stor grund, det bebyggede
areal udgør 112 kvm. i 2 etager.

Ejendommen kan beses efter aftale
med ovennævnte advokat.

Auktionsdokumenterne ligger til gen-
nemsyn på Dommerkontoret.

Færøernes fogedret, den 21.12.93
Mette Søgaard-Nielsen
dfm.

Tvangsauktion

Pá Dommerkontoret, C. Pløyersgata
1, 100 Tórshavn, afholdes

torsdag den 20. januar 1994 kl. 13.30

tvangsauktion, (AS 656/93) over matr.
nr. 50 b, Øravik beliggende Øravik.

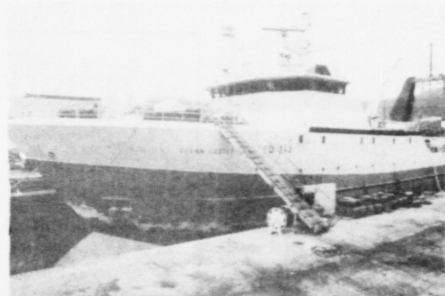
Auktionen er begæret af advokat Juli-
anna Klett, Bringsnagata 21 Tórshavn,
tlf. 1.1744 (j. nr. 87.704) på vegne en
pant og udlægshaver.

Ejendommen er et vandrehjem på en
3170 kvm. stor grund.

Ejendommen kan beses efter aftale
med ovennævnte advokat.

Auktionsdokumenterne ligger til gen-
nemsyn på Dommerkontoret.

Færøernes fogedret, den 23.12.93
Mette Søgaard-Nielsen
dfm.



*Rækjutrolararnir geva
ikki eins nógvr av sær, og
teir gjørdur í 80-unum.
Meðalinntøkan hevir í
ár bert verið 130.606 kr.*

SERA BÍLIGT FYRVERKARÍ

T.d.
100 HEKSAÝL
fyri
bert **25,-**

LILJAN

Tórfinnsgrøta 6
Box 1047 - 110 Tórshavn
Tlf. 14768